

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 134 (2008)  
**Heft:** 19: Film und Architektur

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## PAVATEX

Das Pavatex-Produkt Pavaclay kombiniert die beiden ältesten Baumaterialien der Welt miteinander: Lehm und Holz. Pavatex-Dämm- und -Trockenbauplatten sind reine Naturprodukte. Pavaclay bietet einerseits die hervorragenden Dämmeigenschaften der Holzfaser. Andererseits enthält die Trockenbauplatte alle Vorzüge des Naturbaustoffs Lehm – wie grosse Diffusionsoffenheit und hohes Dampfspeichervermögen. Dadurch wirken Pavaclay-Lehmbauplatten regulierend bei Feuchtigkeitsschwankungen und können daraus resultierende Schäden verhindern. So verbessert der Naturbaustoff Lehm signifikant die Raumlufte und sorgt für ein gesundes, komfortables Wohnklima.

Pavatex SA | 6330 Cham  
[www.pavatex.ch](http://www.pavatex.ch)

## FRONIUS

Das von Fronius entwickelte Wasserdampf-Plasma-Werkzeug «TransCut300» ermöglicht Trennschnitte in bis zu 10 mm dicke Bleche aus Stahl, Aluminium oder hochlegiertem Chromstahl. Bis zu 6 mm Dicke können die Nutzer Qualitätsschnitte setzen.

Das Verfahren erlaubt das Zuschneiden von beliebig geformten Schnittmustern bei geringer Schnittflächen-Nacharbeit. Die TransCut-Technologie verwendet anstatt Druckluft oder Plasmagas eine Flüssigkeit auf Wasserbasis, sodass Druckluftanlagen oder Gasflaschen entfallen. An ihre Stelle treten ein integrierter Minitank mit einem Volumen von 1,5 l und Nachfüllkartuschen.

Das Schneidmedium und das aus ihm erzeugte dampfförmige Plasmamedium sind im Vergleich zu Druckluft oder Plasmagas emissionsarm, die sonst für die Abgase und den Metallstaub erforderlichen Absaugvorrichtungen sind nicht mehr nötig. «TransCut 300» wiegt 14,6 kg, benötigt einen 230-Volt-Anschluss und ist generatortauglich. Durch die Verwendung eines stickstofffreien Schneidmediums sinkt bei anschliessenden Schweissarbeiten das Risiko der Porenbildung, das Aufsticken der Schnittflächen wird vermieden.

Fronius Schweiz AG | 8153 Rümlang  
[www.fronius.com](http://www.fronius.com)

# RADICAL CHIC

LOT Zweilochbatterie mit Abdeckplatte

MeinundMein



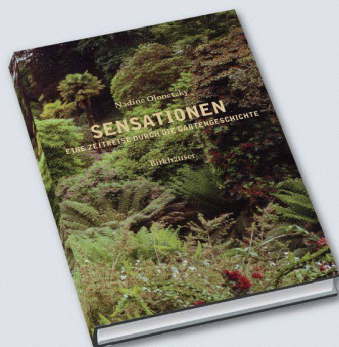
DORN  
BRACHT

*the SPIRIT of WATER*

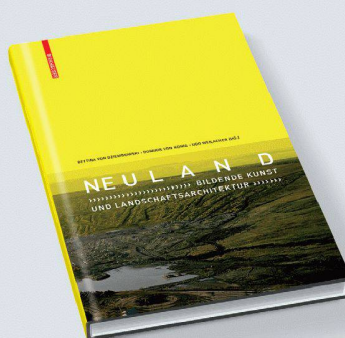
LOT ist die Skulptur unter den Küchenarmaturen. Architektonisch, pur, rein und edel. Die gesamte Formensprache ist extrem zurückhaltend und fällt gerade dadurch besonders auf. LOT wurde von Sieger Design gestaltet. Aloys F. Dornbracht GmbH & Co. KG, Köbbingser Mühle 6, D-58640 Iserlohn. Unsere Publikation „THE NEW IDEA OF KITCHEN“ erhalten Sie bei Sadorex Handels AG, Postfach, CH-4616 Kappel SO, Tel. 062-787 20 30, Fax 062-787 20 40. Ausstellung: Letziweg 9, CH-4663 Aarburg, E-Mail [sadorex@sadorex.ch](mailto:sadorex@sadorex.ch), [www.sadorex.ch](http://www.sadorex.ch), [www.dornbracht.com](http://www.dornbracht.com)







2006, 127 S.  
56 Farb- und 6 sw-Abb.  
Leinengebunden  
EUR (D) 29.90 / CHF 49.90  
ISBN 978-3-7643-7622-2



2007, 188 S.  
120 Farb- und 80 sw-Abb.  
Broschur  
EUR (D) 29.90 / CHF 49.90  
ISBN 978-3-7643-8619-1

## Sensationen

Eine Zeitreise durch die Gartengeschichte

Nadine Olonetzky

- Ideales Kompendium zum Thema Landschaftsarchitektur und Garten
- Mit zahlreichen historischen und zeitgenössischen Bildern

## Neuland

Bildende Kunst und Landschaftsarchitektur

B. von Dziembowski, D. von König, U. Weilacher (Hrsg.)

- Renommierete Fachleute beleuchten ein aktuelles Thema der Landschaftsarchitektur
- Beiträge auch von international bekannten Künstlern und Landschaftsgestaltern

Birkhäuser  
Viaduktstrasse 42  
4051 Basel, Schweiz

Tel. +41 61 205 07 77  
e-mail: [sales@birkhauser.ch](mailto:sales@birkhauser.ch)  
[www.birkhauser.ch](http://www.birkhauser.ch)

## Corak Engineering

Die Bauspezialisten

Corak AG  
Herrligstr. 14  
8048 Zürich  
[info@corak.ch](mailto:info@corak.ch)

Zürich 043 311 85 25  
Basel 031 302 95 00  
Bern 061 311 60 60  
Chur 081 252 40 76



ANALYSEN



EXPERTISEN



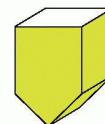
INSPEKTIONEN



PLANUNGEN



REALISATIONEN



KONTROLLEN

[www.corak.ch](http://www.corak.ch)



## INNENGRÜN #1027

Ganz gleich, welchen Code die Farbe trägt, die Ihrer Bauherrschaft am besten entspricht: Wir helfen Ihnen gerne, wenn es darum geht, Ihrem Alltag mit inspirierendem Grün noch mehr Leben einzuhauchen. Neben über 200 verschiedenen Pflanzen in allen möglichen Grün-Nuancen für den Innen- und Aussenbereich bieten wir Ihnen mit ebenso viel Freude fachkundige Beratung und auf Ihre Wünsche ausgerichtete Planungskonzepte an. Eine grosse Auswahl verschiedenster Töpfe und Gefässe, welche die ästhetische Wirkung Ihrer Wunschpflanze auf ganz spezielle Art und Weise unterstreichen, runden unser Angebot ab.

**hydroplant<sup>®</sup>**  
Grün belebt.

044 942 93 93, [www.hydroplant.ch](http://www.hydroplant.ch)





Wir suchen für die Abteilung Hochbau der Bauverwaltung MuttENZ per 1. Oktober 2008 oder nach Vereinbarung einen/eine

### Raumplaner/in (80%-100%)

**Ihre Hauptaufgaben** sind die Bearbeitung raumplanerischer und städtebaulicher Projekte und Arealentwicklungen. Sie begleiten Test-, Richt- und Nutzungsplanungen und verhandeln dabei mit Grundeigentümern, Interessensvertretern, Planern und Behörden. Durch Ihr Mitwirken in verschiedenen Arbeitsgruppen können Sie das Siedlungsbild und die bauliche Entwicklung von MuttENZ mitgestalten.

**Sie verfügen** über einen technischen oder naturwissenschaftlichen Fachhochschul- oder Hochschulabschluss mit fundierten Kenntnissen im Bereich der Raumplanung. Verhandlungsgeschick sowie Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck sind Voraussetzungen für diese interessante Aufgabe.

### Techniker/in Hochbau (100%)

**Ihre Hauptaufgaben** sind die Führung der Hauswarte, die selbstständige Planung und Leitung von Bauprojekten im Liegenschaftsunterhalt, die Begleitung grösserer Bauprojekte sowie die Budgetierung und Kostenkontrolle aller Ausgaben im Zuständigkeitsbereich. Sie legen zusammen mit den Hauswarten die Rahmenbedingungen für die Gebäudereinigung fest und überwachen diese. Sie sind Ansprechpartner der Schulleitungen für alle baulichen Belange.

**Sie verfügen** über eine Ausbildung als Techniker/in TS mit mehreren Jahren Berufs- und Führungserfahrung in einem Planungsbüro oder in der öffentlichen Verwaltung. Sie sind flexibel und belastbar, gewandt im mündlichen und schriftlichen Ausdruck und arbeiten gerne im Team.

**Interessiert?** Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung, ergänzt mit unserem Bewerbungsformular (Bezug unter [www.muttENZ.ch](http://www.muttENZ.ch) oder 061 466 62 18) bis **26. Mai 2008** an die Gemeinde MuttENZ, Personaladministration, Kirchplatz 3, 4132 MuttENZ. Für Rückfragen steht Ihnen Herr Christoph Heitz, Bauverwalter (061 466 62 95), gerne zur Verfügung.



Die Geschäftseinheit Projekt Management des Bereiches Fahrweg ist das Ingenieur-Unternehmen innerhalb der SBB Infrastruktur, mit Schwerpunkt Planung und Projektierung von Infrastrukturprojekten. Für das Team Zugang zur Bahn & Architektur bei Projekt Management in Zürich suchen wir Sie als

## Projektleiter/in

Sie sind zuständig für das Projektmanagement von publikumsorientierten Anlagen und Bauten im Bereich Zugang zur Bahn. Die Umsetzung von Konzepten mit städtebaulichen und architektonischen Aufgabenstellungen gehören zu Ihrem Tätigkeitsbereich. Die Projektierung und Ausführung der Projekte erfolgt mit externen Partnern und im Auftrag unserer internen Kunden. Sie tragen die Verantwortung für Kosten, Termine und Qualität, koordinieren die beteiligten Nutzer und sorgen für einen reibungslosen Genehmigungsablauf.

Sie verfügen über einen Architekturabschluss FH/ETH und Erfahrung im Projektmanagement. Sie führen ihre Projekte zielgerichtet und können die anspruchsvollen, multidisziplinären Planungsaufgaben technisch, administrativ und gestalterisch erfolgreich leiten. Zudem sind Sie kundenorientiert, kommunikativ und haben viel Eigeninitiative und Durchsetzungsvermögen.

Mit uns fahren Sie gut! Wir bieten Ihnen in einem vielfältigen Umfeld attraktive Arbeitsbedingungen und gute Lohnnebenleistungen.

Fühlen Sie sich angesprochen? Detaillierte Auskünfte gibt Ihnen gerne Frau Andrea Lenggenhager, Leiterin Zugang zur Bahn, Telefon +41 (0)51 222 25 79.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen. Bitte senden Sie diese bis 13. Mai 2008 an SBB Infrastruktur, Personal Service Center, Monique Skreblin, Postfach, 8021 Zürich. Referenz: 35645

Mehr Jobs und alles über erstklassige Mobilität finden Sie auf [www.sbb.ch](http://www.sbb.ch).





Mit Unabhängigkeit und solider Methodik schaffen wir Vertrauen! Mit diesen Grundwerten hat sich unser Unternehmen ERR Raumplaner FSU SIA zum geschätzten Partner in sämtlichen Disziplinen der Raumplanung entwickelt. Mit unseren Standorten in St. Gallen, Herisau und Wil beraten wir langjährige Auftraggeber aus dem Bereich der öffentlichen Hand sowie der Privatwirtschaft. Infolge Pensionierung suchen wir für die Niederlassung in Wil einen kundenorientierten und unternehmerisch agierenden

## Raumplaner als Geschäftsführer (m/w)

**Ihre Aufgaben:** Sie tragen die fachliche, personelle sowie wirtschaftliche Verantwortung für die Geschäftsstelle Wil. Zusammen mit Ihrem kompetenten Team (sieben Mitarbeitende) betreuen Sie anspruchsvolle Projekte unserer Kunden aus dem öffentlichen und privaten Bereich. Vielseitige Orts-, Regional- sowie Sachplanungen umfassen Ihre Haupttätigkeit. Es ist Ihnen ein langfristiges Anliegen, die soliden Kundenbeziehungen weiter auszubauen und Ihre starke Position zu festigen.

**Was Sie mitbringen:** Sie verfügen über eine fundierte Ausbildung (Uni/ETH/FH) und Erfahrung im Bereich Raum- und Umweltplanung sowie Kenntnisse in der Planungspraxis. Aufgrund Ihrer starken Kundenorientierung, kommunika-

tiven Kompetenzen und Ihrem ausgeprägten Engagement bewegen Sie sich sicher in unterschiedlichen Gremien. Dank Ihrem Ehrgeiz und Ihrer unternehmerischen Denkweise sind Sie bestrebt, den künftigen Erfolg der Unternehmung wesentlich mitzugestalten.

**Wir bieten Ihnen:** Es erwartet Sie ein gut positioniertes Unternehmen mit sehr interessanter Auftragslage und motiviertem interdisziplinärem Team, welches sich durch starke Kundenbindung auszeichnet. Auf der Basis dieser operativen Aufgabe können wir uns vorstellen, bei Eignung und beidseitigem Wunsch, Sie als Partner in unser Unternehmen zu integrieren. Interessiert Sie diese einmalige Chance? Dann sollten wir miteinander sprechen!

Bitte senden Sie Ihre **vollständigen Bewerbungsunterlagen** per E-Mail an [zollikon.ch@mercuriurval.com](mailto:zollikon.ch@mercuriurval.com) mit dem Vermerk **CH-200.17829** oder an Mercuri Urval AG, Rietstrasse 41, 8702 Zollikon. Gerne geben wir Ihnen weitere Informationen unter **044 396 11 11**. Mercuri Urval mit Sitz in Zürich, Nyon, Basel und Bern sowie weltweit 65 Niederlassungen. [www.mercuriurval.ch](http://www.mercuriurval.ch)

**Mercuri Urval**

Unsere Ingenieure planen aktuell mehrere Hochhäuser, Stadien, Schul- und Sportanlagen, Brücken, Museen, Industrieanlagen und Geschäftshäuser. Wollen Sie uns verstärken als

### Dipl. BauingenieurIn ETH/FH Projektleiter

Sie projektieren unsere Tragwerke, organisieren die eigene Arbeit selbständig, führen interne und teilweise externe Ingenieure und Konstrukteure und lösen die Aufgaben mit Architekten und Ausführenden vom Bauprojekt bis zur Aufrichte zeitgerecht.

Sie verfügen über eine fundierte Ausbildung und wenn möglich Erfahrungen in der Planung und Ausführung. Bei noch fehlender Ausbildung werden Sie eingehend durch unser erfahrenes Team eingeführt.

Ein motiviertes Team steht Ihnen zur Seite, modernste Arbeitsmittel unterstützen Ihre tägliche Arbeit, interne und externe Weiterbildungen sowie Karrierepfade fördern Sie und bilden Sie weiter.

Senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen. Unser Herr S. Braune steht Ihnen für Auskünfte gerne zur Verfügung. Wir freuen uns, Sie kennen zu lernen!

**WG** **Walt+Galmarini AG** dipl. Ing. ETH SIA USIC Englischviertelstr. 24 8032 Zürich  
Tel 043 222 66 66 Fax 043 222 66 67 [www.galmarini.ch](http://www.galmarini.ch) [info@galmarini.ch](mailto:info@galmarini.ch)



**WWW.TEC21.CH**

Wettbewerbe aktuell | Wettbewerbe suchen | Wettbewerbe melden

# KNELLWOLF

Erfolgsmanagement für Planung • Bau • Immobilien

**Knellwolf. Seit Jahren die Experten am Bau, wenn es um Fachkräftevermittlung, Personalmanagement und Nachfolgeplanung geht. Weil wir das Ganze sehen.**

Wir bieten im Auftrag eines innovativen Planungsbüros im Grossraum Basel mit Spezialisierung im Bereich Tiefbau / Wasserversorgung eine einmalige

## Chance: Junger Bauingenieur als Stv. Geschäftsführer

Das Unternehmen zeichnet sich durch flache Hierarchien und kurze Entscheidungswege aus. Der Inhaber hat sich mit der Gründung und Realisierung der Wasser- und Abwasserverbände in der Region einen Namen gemacht und pflegt enge Kontakte in Betriebsleitung und Beratung. Er sucht gezielt eine Zusammenarbeit mit einem jüngeren Ingenieur, der bereits Erfahrung in den Bereichen Allgemeiner Tiefbau, Siedlungsentwässerung, Wasserversorgung und/oder Steuerungs- und Bewirtschaftungstechnik gesammelt hat. Die Stelle zeichnet sich durch ein hohes Mass an Selbstständigkeit und interessante Projekte aus.

Sie suchen als Bauingenieur ETH / FH die idealen Rahmenbedingungen, um Ihre bisher gesammelte Erfahrung partnerschaftlich und mit Eigenverantwortung einzubringen. Gleichzeitig haben Sie die einmalige Chance, auf das Know-how und die Beziehungen des Inhabers zuzugreifen und sich so in kurzer Zeit Erfahrung und Netzwerk anzueignen. Im Laufe der Zeit werden Sie eine starke Position als Wissensträger einnehmen und eine wichtige Rolle intern und extern des Unternehmens spielen. Ausserdem besteht bei entsprechender Eignung die Möglichkeit, die Zusammenarbeit mit dem Geschäftsführer mittels einer Beteiligung am Unternehmen auszubauen und die Unternehmung zu einem späteren Zeitpunkt zu übernehmen.

Sie erkennen diese einmalige Chance und fühlen sich angesprochen? Dann rufen Sie Claudia Willi für weitere Informationen an oder senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen zu. Wir geben Ihnen gerne auch unverbindlich Auskunft über die Möglichkeiten Ihrer beruflichen Zukunft. Kontaktieren Sie uns.

**Knellwolf & Partner AG** · Schaffhauserstrasse 272 · 8057 Zürich · T 044 311 41 60 · F 044 311 41 69 · [claudia.willi@knellwolf.com](mailto:claudia.willi@knellwolf.com) · [www.knellwolf.com](http://www.knellwolf.com)

## atelier ww

Wir suchen per sofort engagierte und begabte

**Entwurfsarchitekten/innen ETH / FH  
Innenarchitekten/innen FH  
und Visualisierer/innen (Cinema 4D)**

mit mindestens 3 Jahren Erfahrung im selbständigen Entwickeln und Lösen von komplexen Planungsaufgaben im Bereich Wettbewerbe, Projektentwicklung und Baueingaben sowie einem Faible für Detailstudien, Materialien und Farben.

Mit 70 Mitarbeitern bestreiten wir Projekte in verschiedensten Massstäben im In- und Ausland. Die Aufträge werden grösstenteils über Wettbewerbe beschafft.

Wir bieten einen zeitgemässen Arbeitsplatz in einem jungen Team mit individuellen Entfaltungsmöglichkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit einer Auswahl Ihrer Referenzprojekte.

atelier ww

Roman Züst | Vorsitzender der Geschäftsleitung | Postfach | 8032 Zürich

## bls

Der Geschäftsbereich Infrastruktur der BLS AG betreibt ein Bahnnetz von rund 440 Kilometern. Die Abteilung Anlagen ist zuständig für Bau und Unterhalt der Infrastrukturanlagen sowie für die Sicherheit der Fahrbahn. Ihre Tätigkeit umfasst die Planung, Projektierung und Umsetzung von Bau- Unterhalts- und Erneuerungsprojekten.

### Projektleiter/in Infrastruktur Anlagen Projektmanagement

**Ihre Aufgaben:** Als Gesamtprojektleiter/in und Bauherrenvertreter/in planen und koordinieren Sie multidisziplinäre Investitionsvorhaben der BLS AG (Projektphase Planung). Zu Ihren weiteren Aufgaben gehören die Mitarbeit bei der Bearbeitung von Streckenkonzepten und die Weiterentwicklung der Infrastrukturanlagen.

**Ihr Profil:** Sie sind Bau- oder Verkehrsingenieur/in ETH oder FH. Ausserdem verfügen Sie über mehrjährige Projektmanagementenerfahrung und besitzen vorzugsweise Basiswissen über das Gesamtsystem Eisenbahn. Wir suchen eine teamfähige, innovative und selbständige Person mit hoher Belastbarkeit. Sehr gute EDV-Kenntnisse, gewandte Ausdrucksfähigkeit in Deutsch sowie Kenntnisse in Französisch runden Ihr Profil ab.

Fühlen Sie sich von dieser vielseitigen Tätigkeit angesprochen? Dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis 15. Mai 2008 an:

#### BLS AG

Abteilung Personal, Junior Business Team,  
Sandrine Juon, Genfergasse 11, 3001 Bern, [bewerbungen@bls.ch](mailto:bewerbungen@bls.ch)

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne der Leiter Anlagen Planung,  
Emil Fuhrer, Tel. +41 (0)58 327 32 68  
[www.bls.ch](http://www.bls.ch)





## Kanton Schaffhausen Baudepartement

Das Bauinspektorat besorgt die dem Kanton Schaffhausen übertragenen Aufgaben auf dem Gebiet des Baubewilligungsverfahrens. Es ist ab 1. Oktober 2008 dem Planungs- und Naturschutzamt angegliedert.

Infolge Übertritts des bisherigen Stelleninhabers in den Ruhestand suchen wir per 1. September 2008 oder nach Vereinbarung eine/n

# Bauinspektor/in

### Ihre Aufgaben:

- Sie sind zuständig für die Bearbeitung und das Bewilligen von Baugesuchen, namentlich bei gewerblichen und landwirtschaftlichen Bauvorhaben, Bauten und Anlagen mit grosser Personenbelegung sowie Bauten und Anlagen ausserhalb der Bauzone
- Sie sind für die Erteilung von Ausnahmegewilligungen zuständig
- Sie erteilen Gemeinden und Privaten Auskünfte in Baurechtsfragen
- Sie koordinieren Baubewilligungsverfahren, sofern Bewilligungsentscheide mehrerer Behörden erforderlich sind
- Sie stehen in Ihrer Tätigkeit in direktem Kontakt mit baubewilligten Privatpersonen, Unternehmern sowie mit Gemeindevertretern und Mitarbeitenden

### Wir erwarten:

- Persönlichkeit mit Abschluss in Architektur, Bauleitung, Ingenieurwesen oder dergleichen, Niveau Fachhochschule (FH)
- Praktische Erfahrung im Bauwesen, vorzugsweise im Bereich Hochbau
- Flair für juristische Fragestellungen, insbesondere im Bereich Bau- und Umweltrecht
- Betriebswirtschaftliches, kundenorientiertes Denken und Handeln
- Gute kommunikative und organisatorische Fähigkeiten
- Selbständige und teamorientierte Arbeitsweise sowie hohe Belastbarkeit

### Wir bieten:

- Anspruchsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Angenehmes Arbeitsklima
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte bis 13. Mai 2008 an: Baudepartement des Kantons Schaffhausen, Regierungsrat Dr. Reto Dubach, Regierungsgebäude, 8200 Schaffhausen. Für Auskünfte stehen Ihnen Departementssekretär Patrick Spahn (Telefon 052 632 73 08) oder der bisherige Stelleninhaber Hans-Otto Leutenegger (Telefon 052 632 73 47) gerne zur Verfügung.



## KANTON OBWALDEN

### Raumplaner/-in, Bautechniker/-in, Jurist/-in, Architekt/-in

Das Departementssekretariat des Bau- und Raumentwicklungsdepartements sucht auf den 1. August 2008 oder nach Vereinbarung Sie als

### Baukoordinator/in

In dieser anspruchsvollen Funktion sind Sie für die verfahrensmässige und inhaltliche Koordination der Beurteilung von Baugesuchen auf Stufe Kanton zuständig und bereiten die entsprechenden Entscheide vor. Bei komplexen Bauvorhaben nehmen Sie zudem eine Schlüsselfunktion bei der inhaltlichen und zeitlichen Koordination der Verfahren mit den kommunalen Stellen und den Bundesbehörden wahr. Zu Ihrem vielfältigen Aufgabengebiet gehört auch die Mitarbeit in Projekten und die Beratung von Gemeinden.

Sie verfügen über eine Ausbildung in den Bereichen Raumplanung, Bautechnik, Architektur oder als Jurist. Kenntnisse in Baubewilligungsverfahren sind vorteilhaft. Sie sind mit Projektplanungen sowie den gängigen Planungshilfsmitteln vertraut oder möchten sich darin soweit wie für die Aufgabe nötig vertiefen. Sie arbeiten strukturiert, genau und effizient, verfügen über Verhandlungsgeschick, drücken sich mündlich und schriftlich gewandt aus, können und wollen sich durchsetzen und besitzen soziale Kompetenz.

Möchten Sie in einem engagierten und motivierten Team mitwirken? Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto bis 12. Mai 2008 an das

**Personalamt Obwalden, St. Antonistrasse 4,  
6061 Sarnen**

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich an Herr Walter Brun, Departementssekretär, Telefon 041 666 62 93. Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.obwalden.ch](http://www.obwalden.ch).



Mein Auftraggeber ist ein regional spezialisiertes Ingenieurbüro, das seit Jahren für seine Kunden qualitativ hochstehende Dienstleistungen aus einer Hand in den Bereichen Wasserversorgung, Siedlungsentwässerung und weiteren Fachgebieten im allgemeinen Hoch- und Tiefbau mit nachhaltigem Erfolg anbietet. Für die Nachfolge eines langjährigen, altershalber zurücktretenden leitenden Ingenieurs & Partners suchen wir eine unternehmerische Persönlichkeit als

## Dipl. Bauingenieur als Projektleiter (m/w) und Mitglied der Geschäftsleitung

**Ihre Aufgaben:** Für die Projektierung und Realisierung engagieren Sie sich aktiv in der zielgerichteten und kundenorientierten Leitung und Koordination von Projekten in unseren Tätigkeitsgebieten. Idealerweise verfügen Sie auch über Erfahrungen im allgemeinen Tiefbau und über Kenntnisse der Zusammenhänge zwischen den verschiedenen beteiligten Gemeinden. Sie pflegen den Kontakt mit Vertretern der Bauherren insbesondere auf der Ebene des Gemeindeingenieurwesens. Sie akquirieren neue Mandate, finden wirtschaftliche und nachhaltige Lösungen zu den Fragestellungen unserer Kunden und werden nach und nach Aufgaben für die partnerschaftliche Führung des Büros übernehmen.

**Ihr Profil:** Sie sind eine leistungsbereite und flexible Persönlichkeit mit solider technischer Ausbildung als Bauingenieur/in und haben mindestens ca. fünf Jahre Erfahrung in der Planung, Projektierung und in der Bauleitung, vorzugsweise auf dem Gebiet des schweizerischen Gemeindeingenieurwesens. Sie sind teamfähig, haben ein sicheres Auftreten, und sind es gewohnt selbstständig Ihre Mandate zu bearbeiten.

**Sie erwartet in Zukunft** eine interessante fachliche und unternehmerische Herausforderung für die Gestaltung und den weiteren Ausbau Ihrer Verantwortung als erfahrenem Projekt- und Bauleiter, mit der Möglichkeit sich in der Geschäftsleitung als Partner einzubringen. Sie haben die Chance in einem partnerschaftlich organisierten Unternehmen mit modernsten EDV-Hilfsmitteln und Arbeitsplätzen sich auch persönlich weiter zu entwickeln und sind mittelfristig als Teilhaber und Nachfolger willkommen. Ihr Arbeitsort liegt in der Region Winterthur.

**Ihr nächster Schritt:** Senden Sie Ihre Bewerbung in der von Ihnen gewählten Form an den Beauftragten Kurt W. Weirich, Dipl. Ing. ETH, WeiRich Consulting & Coaching, CH-6060 Sarnen, Sonnenbergstrasse 41. Wir freuen uns auch auf Ihre telefonischen Anfragen an Tel. 041 661 20 20 oder Ihre elektronische Bewerbungen an [weirich@effizienz.ch](mailto:weirich@effizienz.ch) oder über [www.effizienz.ch](http://www.effizienz.ch). Wir bürgen seit Jahren für absolute Diskretion.

# EAG

Zürich, Aarau, Lenzburg Eichenberger AG  
Muhlen, Reinach, Steinhäusern Bauingenieure und Planer

Interessiert Sie die Planung von Tragwerken aller Art, im Hochbau und im konstruktiven Tiefbau, im Stahlbeton- und Stahlbau wie auch im Spezialtiefbau? Haben Sie eine schnelle Auffassungsgabe und sind Sie vielseitig interessiert?

Dann hätten wir eine Stelle für Sie! Wir sind ein mittelgrosses Bauingenieurbüro in den Kantonen Zürich und Aargau und suchen an unserem Hauptsitz in der Nähe des Hauptbahnhofes Zürich für unsere vielseitigen und interessanten Projekte im konstruktiven Hoch- und Tiefbau ein/e

### Bauingenieur/in ETH oder FH

als Sachbearbeiter/in oder - je nach Erfahrung - als Projektleiter/in  
sowie für unsere Standorte in Zürich, Lenzburg und Muhlen je eine/n

### Zeichner/Konstrukteur/in

Fachrichtung konstruktiver Hoch- und Tiefbau und/oder Tief- und Strassenbau.

Wir offerieren Ihnen eine verantwortungsvolle, vielseitige und ausbaufähige Dauerstelle, ein angenehmes Arbeitsklima, eine sorgfältige Einführung sowie gute Weiterbildungsmöglichkeiten. Wenn Sie Freude an verantwortungsvollen und interessanten Aufgaben haben, senden Sie uns Ihre schriftliche Bewerbung (per Post oder per e-Mail) an eine der untenstehenden Adressen:

Eichenberger AG, Bauingenieure und Planer  
Hr. Christian Sigrist, Postfach, 8021 Zürich, [sigrist@eichenberger-ing.ch](mailto:sigrist@eichenberger-ing.ch)

Eichenberger AG, Bauingenieure und Planer  
Hr. René JeanRichard, Postfach, 5600 Lenzburg 1, 062 888 70 30

Eichenberger AG, Bauingenieure und Planer  
Hr. Rolf Buchser, Postfach, 5037 Muhlen, 062 737 20 32

[www.eichenberger-ing.ch](http://www.eichenberger-ing.ch)

## Für die Profond Vorsorgeeinrichtung das Liegenschaftsportfolio weiterentwickeln.

Ihre praktische Erfahrung im Baumanagement und Ihre solide Ausbildung mit einem Abschluss in Architektur, Bautechnik (ETH/FH) oder als Bauherren-Treuhänder mit Fachausweis machen Sie zum gesuchten Partner. Sie sind eine verantwortungsbewusste Persönlichkeit und gewandt im Umgang mit Geschäftspartnern, kommunikativ und arbeiten teamorientiert.

### Zu Ihren Kernaufgaben gehören:

- Angebote bestehender Objekte prüfen
- Neubauprojekte beurteilen und zum Vertragsabschluss bringen
- Neubauprojekte bei der Ausführung überwachen
- Erstvermietung und Bewirtschaftung organisieren
- Werterhaltung bestehender Objekte
- Periodisches Reporting an den Liegenschaftenausschuss des Stiftungsrates

Ideal auch für Interessenten, die altershalber etwas kürzer treten möchten. Für Ihre Bewerbung und weitere Details zu dieser Stelle wenden Sie sich bitte an:

Profond Vorsorgeeinrichtung  
Herrn Ch. Strohm oder B. Aepli  
Tel. 058 589 89 81  
[b.aepli@profond.ch](mailto:b.aepli@profond.ch)





AMSTEIN + WALTHERT

## Die Zukunft mitgestalten und Verantwortung übernehmen?

Die Amstein + Walthert Gruppe mit ihren rund 400 Mitarbeitenden zählt zu den Schweizer Marktführern in Engineering und Consulting.

Für unser interdisziplinäres Team suchen wir eine/n

### Bauphysiker/in (80 - 100 %)

(HTL, FH, ETH) als Projektleiter mit entsprechender Erfahrung

Als gut ausgebildeter Fachmann / Fachfrau sind Sie die ideale Ergänzung für unser Team. Ihre Hauptaufgabe ist die Mitarbeit in Bauphysik-, Akustik- und Energiethemen.

#### Wir bieten

- ein aufgeschlossenes, junges, dynamisches Team
- Mitarbeit in technisch innovativen Grossprojekten
- moderne Arbeitsplätze mit entsprechenden Softwarehilfsmitteln
- eine verantwortungsvolle, abwechslungsreiche und entwicklungsfähige Tätigkeit
- eine Möglichkeit, Ihr gesamtes Wissen und Können in integralen Projekten einzubringen
- eine gezielte Weiterbildung und Karriereplanung
- eine innovative Unternehmenskultur
- sowie attraktive Anstellungsbedingungen

#### Sie haben

- Team- und Begeisterungsfähigkeit
- fundierte Kenntnisse in Bauphysik (Wärme- und Feuchteschutz) und/oder Bau- und Raumakustik
- Interesse an Materialökologie
- Erfahrung im Umgang mit den gängigen Softwaretools und Messequipment
- Interesse an interdisziplinären Fragestellungen
- Erfahrung im Bauabläufen
- Interesse an Energiefragen

Sind Sie interessiert? Erich Füglistler freut sich auf Ihre schriftliche Bewerbung an folgende Adresse: Amstein + Walthert AG, Andreasstrasse 11, 8050 Zürich, Tel 044 305 91 11 oder per E-Mail: erich.fueglistler@amstein-walthert.ch

**[www.amstein-walthert.ch/jobs](http://www.amstein-walthert.ch/jobs)**

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung

- **Entwurfsarchitekt/in**
- **Projektleiter/in**
- **Hochbauzeichner/in**

Mit mehrjähriger Erfahrung.

Schriftliche Bewerbungen mit Referenzen an:

**Frei Architekten AG**  
 Bleichemattstrasse 43  
 5000 Aarau  
 Tel.: 062 834 90 50  
 Fax: 062 834 90 60  
 Email: [info@frei-architekten.ch](mailto:info@frei-architekten.ch)  
 Homepage: [www.frei-architekten.ch](http://www.frei-architekten.ch)

## Gemeinde Reinach

Die Stadt vor der Stadt

Die Gemeinde Reinach BL mit rund 19000 Einwohner/innen stellt sich aktiv den Herausforderungen der heutigen Zeit. Wir verstehen uns als Dienstleistungsorganisation für die Öffentlichkeit einer zukunftsorientierten und dynamischen Gemeinde. Für die Mitarbeit bei anspruchsvollen Aufgaben im Rahmen der Baubewilligungsverfahren suchen wir als Sachbearbeiter/in Bauinspektorat per 1. September 2008 eine/n

## Hochbauzeichner/in

Die Gemeinde Reinach ist als einzige Gemeinde im Kanton Basel-Landschaft für das Baubewilligungswesen zuständig. Wir setzen uns für ein speditives Bewilligungsverfahren ein und legen grossen Wert auf eine aktive qualitätssichernde Siedlungsentwicklung. Im Rahmen des Baubewilligungsverfahrens koordinieren und prüfen Sie die Baugesuche und sichern anhand von Baukontrollen und Bauabnahmen den korrekten Vollzug der Baubewilligungen.

Um diese spannende und wichtige Aufgabe ausführen zu können, haben Sie eine abgeschlossene Berufslehre als Hochbauzeichner/in und können idealerweise eine Ausbildung an einer Technikerschule vorweisen. Sie sind eine gefestigte Persönlichkeit, sind an Planungs- und Baurecht interessiert und zeichnen sich durch eine selbständige und strukturierte Arbeitsweise aus. Angenehme Umgangsformen und eine ausgeprägte Dienstleistungseinstellung sind für Sie eine Selbstverständlichkeit. Sehr gute EDV-Anwenderkenntnisse, stilsicheres Deutsch sowie ein gutes Einfühlungsvermögen vervollständigen Ihr Profil.

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit im Dienst der Öffentlichkeit, ein angenehmes und kompetentes Team sowie moderne Arbeits- und Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns auf Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Foto. Gemeinde Reinach, Personaldienst, Postfach, 4153 Reinach, 061 716 43 28, [personaldienst@reinach-bl.ch](mailto:personaldienst@reinach-bl.ch).

Für unser Büro in Zürich-City suchen wir eine/n

### Bauingenieur/in ETH/HTL/FH als Projektleiter/in

Wir erwarten:

- fundiertes Fachwissen, einige Jahre Erfahrung im konstruktiven Ingenieurbau vorwiegend Hochbau
- gute Kenntnisse und Freude an Aufgaben in den Bereichen Spezialtiefbau + Umbauten
- kommunikative und kreative Persönlichkeit
- Flexibilität und Bereitschaft zum selbständigen Arbeiten
- teamfähiger und innovativer Mitarbeiter

Wir bieten:

- abwechslungsreiche Tätigkeit mit interessanten, anspruchsvollen und attraktiven Bauvorhaben
- fortschrittliche und flexible Anstellungsbedingungen mit modernsten Arbeitsmitteln
- selbständige, vielseitige Arbeitsweise in aufgestelltem, motivierten Team
- Arbeitsort in der Nähe des Bahnhofs Zürich/Stadelhofen

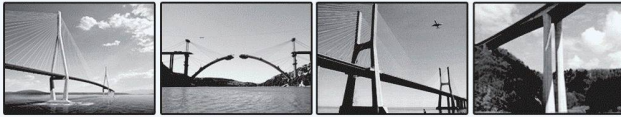
Sind Sie interessiert? Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung.



HEYER KAUFMANN PARTNER Bauingenieure AG  
 Kreuzstrasse 82, 8032 Zürich, [www.hkp-bauing.ch](http://www.hkp-bauing.ch)



www.mageba.ch



Wir sind ein weltweit tätiges Schweizer Unternehmen mit eigenen Produktionsbetrieben in der Schweiz, Österreich, China und Indien. Dank führender Technologie und hervorragenden Dienstleistungen in den Bereichen Lager und Dehnfugen für den Brücken- und Hochbau, gewinnen wir stetig an Marktanteilen und profitieren vom Wachstum in Asien.

Um unseren anspruchsvollen Kunden und Vertriebspartner im asiatischen Markt noch besser gerecht zu werden, suchen wir ab sofort einen

#### Bauingenieur als internationaler Projektleiter (für den asiatischen Markt)

Ihr Aufgabengebiet ist vielseitig und anspruchsvoll. Es umfasst das Offertwesen sowie die Leitung von Projekten von der Vertragsverhandlung bis zur Schlussabrechnung. Sie beraten unsere asiatische Kundschaft und betreuen unsere Agenturen im asiatischen Markt, verbunden mit einer Reise-tätigkeit von ca. 10%. Gelegentlich werden von Ihnen auch Lösungen im statisch-konstruktiven Bereich erwartet. Nach erfolgreichem Abschluss einer gründlichen Einführung werden Sie auch vermehrt übergeordnete Aufgaben in den Bereichen Marktaufbau, Produktentwicklung und Marketing übernehmen. Ihre Arbeit wird unterstützt durch moderne EDV sowie ein zertifiziertes Q-System nach EN ISO 9001.

Unser Idealkandidat: 30 - 45-jährig, Abschluss als Dipl. Bauingenieur (z.B. FH, ETH), mindestens 4 - 5-jährige Berufserfahrung, von Vorteil mit längerem Aufenthalt im asiatischen Markt, gewillt und fähig, komplexe Projektmanagement-Aufgaben speditiv und erfolgsorientiert zu lösen, schnell in der Auffassung, sprachgewandt in D und E, evtl. auch F, versiert im Umgang mit internationaler Kundschaft.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Herausforderung mit direktem Einfluss auf den Geschäftserfolg, die Möglichkeit zur Mitgestaltung zukünftiger Entwicklungen, sowie ein selbstständiges und kreatives Arbeiten in einem überblickbaren, dynamischen Unternehmen mit leistungsorientiertem, den hohen Anforderungen entsprechendem Salär.

Wir freuen uns über Ihr Interesse und bitten Sie, Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an unten stehende Adresse zu senden.

mageba SA  
Frau Jeannine Künzle  
Solistrasse 68, 8180 Bülach  
Tel.: +41-44-872 40 50  
Fax: +41-44-872 40 59  
personal@mageba.ch

■ Auflager  
■ Dehnfugen

■ Schwingungsdämpfer  
■ Bauwerksüberwachung

**mageba**  
Switzerland [www.mageba.ch](http://www.mageba.ch)



**WWW.TEC21.CH**

Wettbewerbe aktuell | Wettbewerbe suchen | Wettbewerbe melden





KANTON GRAUBÜNDEN

ZUKUNFT

## BAUINGENIEURIN ODER BAUINGENIEUR ETH/FH ALS PROJEKTLEITER/IN DER ERHALTUNG KUNSTBAUTEN

Tiefbauamt Graubünden  
Personaldienst  
Grabenstrasse 30  
7000 Chur

**Ihr Aufgabengebiet:** Als Projektleiter/in sind Sie verantwortlich für die Überprüfung der Bausubstanz sowie der Instandsetzung von Kunstbauten (Brücken, Galerien, Tunnels, etc.). Sie sind zuständig für die rechnerische Überprüfung und die Beurteilung der Sicherheit und Erhaltungswürdigkeit. Sie leiten Projekte bei Überprüfungen und Instandsetzungsmassnahmen. Im Weiteren erstellen und prüfen Sie Ausschreibungen.

**Ihr Profil:** Für diese verantwortungsvolle und vielseitige Tätigkeit suchen wir eine/n dipl. Bauingenieur/in mit Erfahrung im konstruktiven Ingenieurbau und vertieften Kenntnissen in Statik, insbesondere im Bereich Brückenbau. Sie sind initiativ, kommunikations- und teamfähig. Verhandlungsgeschick, Durchsetzungsvermögen und Führungserfahrung gehören zu Ihren Stärken; insbesondere sind Sie in der Lage, extern Beauftragte zu führen.

**Arbeitsumfang:** 100 %

**Arbeitsbeginn:** Nach Vereinbarung

**Arbeitsort:** Chur

**Anmeldefrist:** 16. Mai 2008

**Kontaktperson:** Heinrich Figi, Telefon 081 257 38 18, heinrich.figi@tba.gr.ch und Ruedi Gall, Telefon 081 257 37 43, ruedi.gall@tba.gr.ch

**Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie uns bitte Ihr Bewerbungsschreiben samt Lebenslauf und Zeugniskopien. Sie finden uns auch im Internet unter [www.gr.ch/stellen](http://www.gr.ch/stellen)**

## SCHWOB & SUTTER ARCHITEKTEN

Mittelgrosses Architekturbüro mit interessantem und anspruchsvollem Auftragsbestand im öffentlichen und privaten Bereich sucht

### Bauleiter/in Kalkulator/in

#### Ihre Aufgaben

- Örtliche Bauleitung
- Kostenermittlung
- Devisierung

#### Ihr Profil

- Abschluss als Architekt/in FH oder Grundausbildung als Hochbauzeichner/in mit Zusatzausbildung zu Techniker/in TS oder Bauleiter/in
- Mehrjährige Erfahrung in Bauleitung und Kostenermittlung
- Kostenermittlung nach Elementmethode
- Fundierte Kenntnisse Messerli Bauad und MS-Office
- Idealalter 30 – 40 Jahre

#### Wir bieten

- Abwechslungsreiche Tätigkeit
- Gutes, teamorientiertes Arbeitsklima
- Zeitgemässe Entlohnung
- Interessante Entwicklungsmöglichkeiten

Gerne ist Herr Markus Schwob bei Fragen für Sie erreichbar (Tel. 061 931 30 60).

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:

Schwob & Sutter Architekten AG  
Markus Schwob  
Murenbergstrasse 2  
4416 Bubendorf  
Tel.: 061 931 30 60  
Fax: 061 931 30 70  
E-Mail: [mail@schwob-sutter.ch](mailto:mail@schwob-sutter.ch)  
[www.schwob-sutter.ch](http://www.schwob-sutter.ch)

Für die Bearbeitung von interessanten Wettbewerben, Studien- und Projektaufträgen, sowie für die Realisation von Projekten suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

## ArchitektInnen ETH oder FH

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung per Post oder Mail.

**Roefs+Frei Architekten AG**  
Dipl. Architekten ETH HTL SIA  
Untermüli 1, 6300 Zug  
[peter.frei@roefs-frei.ch](mailto:peter.frei@roefs-frei.ch)

## [gim.ch]

Wir verstehen Architektur als vernetzte und umfassende Gestaltungstätigkeit mit einem Anspruch auf gesamtheitliche Lösungen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

#### Dipl. ArchitektIn ETH / FH

Erfahrung in Projektleitung und gestalterische Leitung

#### Dipl. BauleiterIn Hochbau / Dipl. ArchitektIn FH

Mehrjährige Erfahrung im Bereich Bauleitung, Ausführungsplanung, Konstruktion und Ausschreibung

Wir bieten vielseitige Aufgaben in interessanten und komplexen Projekten. Es erwartet Sie ein aufgestelltes und junges Team. Gerne erwarten wir ihre schriftliche Bewerbung

**Gauer Itten Messerli Architekten & Planer**  
Altenbergstrasse 28 CH-3013 Bern  
Tel. 031 333 61 [info@gim.ch](mailto:info@gim.ch) [www.gim.ch](http://www.gim.ch) Ruth Marbot





GFELLER CONSULTING &amp; PARTNER AG®

Consultants in Search and Recruitment

1977 - 2007: 30 Jahre

Unsere Mandantin ist eine in der Nordwestschweiz regional verankerte Bildungsinstitution mit nationaler und internationaler Ausstrahlung. In den nächsten Jahren werden an diversen Standorten grössere Bauvorhaben realisiert, die bei der Ausführung fachtechnisch und betriebswirtschaftlich betreut werden müssen. Die intensive Kommunikation und Information mit den beteiligten Investoren und Nutzenden verlangen nach einer kommunikativen Persönlichkeit als

## Baukoordinator/in Grossprojekte Hochschulen

### Ihre Hauptaufgaben

Sie nehmen Einsitz in den lokalen Projektorganisationen und pflegen Kontakte zu den Investoren, Architekten, Projektverantwortlichen der Institution und späteren Nutzenden. Sie tragen zu einer vollständigen Transparenz bezüglich Qualität, Kosten sowie Terminen bei. Sie orientieren die Projektverantwortlichen der Institution über Ihre Beobachtungen und formulieren notwendige Massnahmen zu Handen des Immobilienmanagements. Sie führen ein angemessenes Cost Controlling.

### Ihr Profil

Sie haben einen Hochschulabschluss als Architekt/in FH bzw. ETH und mehrjährige Berufserfahrung, vorzugsweise im Bau grösserer Immobilien. Sie sind vertraut mit der Durchführung von Bedarfsabklärungen sowie Raum- und Funktionsprogrammen. Sie handeln team- und zielorientiert, verfügen über konzeptionelles Denken, Organisationstalent und Verhandlungsgeschick.

### Ihre Zukunft

Sie erhalten eine anspruchsvolle Aufgabe in einem fachspezifischen Bereich mit hoher Eigenverantwortung. Sie erkennen Handlungsbedarf und übernehmen eine aktive Rolle bei der Verbesserung von Systemen und Abläufen. Sie fügen sich nahtlos in eine professionelle Verwaltung ein.

### Ihr nächster Schritt

Senden Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Zeugnissen und Diplomen mit dem Vermerk «HR 08/02» an den Beauftragten, Herr Henk C. Reijnen, Partner. Tel. Vorabklärungen: Mo.–Fr., 8.00–17.30 Uhr. Unser Name steht seit 1977 für Diskretion.

### Geschäftsstelle

Delfterstrasse 14, Postfach 549, CH-5004 Aarau  
Tel. +41 (0)62 893 32 92, [henk.reijnen@gcp.ch](mailto:henk.reijnen@gcp.ch)

Weitere Karriereangebote  
finden Sie auf [www.gcp.ch](http://www.gcp.ch)

Unser Auftraggeber ist ein mittelgrosses, modern ausgerüstetes, führendes Ingenieur-Unternehmen auf dem Gebiete des Industriebauwesens. Innovative und technisch hoch stehende Projekte im In- und Ausland garantieren für den anhaltenden Erfolg und die Weiterentwicklung des Unternehmens.

Zur Ergänzung unseres Teams und als späteren Nachfolger unserer Unternehmung suchen wir einen/eine

## Bauingenieur / Bauingenieurin

### Ihre Aufgaben umfassen

Entwurf, Auslegung und Konstruktion von Ingenieurbauten sowie Einsatz in allen Projektphasen (Grundlagenerarbeitung, Entwürfe, Kostenvoranschläge, Offertwesen, Detailprojekte und Bauleitung)

### Ihr Profil

Ausbildung als dipl. Bauingenieur FH oder ETH sowie gute Ausdrucksweise in deutscher und englischer Sprache und Beherrschung der gängigen Computer-Programme.

Wie bieten eine vielseitige und selbständige Tätigkeit in einem kleinen Team.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an **TRO Treuhand & Revisions AG**, Martin-Disteli-Strasse 9, 4601 Olten, zuhanden von Paul Hagmann, 062 287 66 22, [phagmann@tro-treuhand.ch](mailto:phagmann@tro-treuhand.ch)

ssm architekten ag

stäubli | schneider | mosimann ETH FH SIA BSA

Wir sind ein junges, dynamisches Architekturbüro mit Haupteinsatzgebiet öffentliche Bauten, Wohn-, Gewerbe- und Industriebau im Grossraum Solothurn und suchen eine/einen

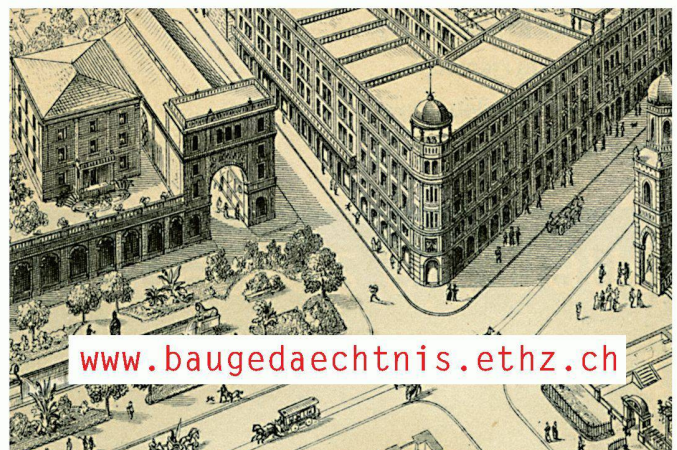
### Bauleiterin / Bauleiter

Wir erwarten:

- Bauleiterin, Architektin FH oder gleichwertige Ausbildung mit Berufserfahrung
- Selbständige Bearbeitung von Submissionen, Terminplanungen und Kostenzusammenstellungen
- Engagierte und umsichtige Bau- und Projektleitung inkl. den bauadministrativen Arbeiten
- Einsatz und Handhabung der gängigen EDV-Programme

Haben Sie zudem das nötige Organisationsflair und bringen Engagement für eine qualitativ hohe Umsetzung unserer Projekte mit? Dann freuen wir uns, Sie persönlich kennen zu lernen.

ssm architekten ag, Reto Mosimann  
Gibelinstrasse 2, 4503 Solothurn  
Tel./Fax. 032 625 24 44/45  
[rm@ssmarchitekten.ch](mailto:rm@ssmarchitekten.ch), [www.ssmarchitekten.ch](http://www.ssmarchitekten.ch)



[www.baugedaechtnis.ethz.ch](http://www.baugedaechtnis.ethz.ch)



## UNIVERSITÄT BASEL

Die Universität Basel ist die älteste Universität der Schweiz. Seit 1460 steht sie für Innovation in Lehre und Forschung. Sie ist eine der wichtigsten Arbeitgeberinnen der Region und vereinigt in sich die Werte von Tradition und Fortschrittlichkeit.

Die Verwaltungsdirektion sucht für den Stab Strategische Immobilienplanung per sofort oder nach Vereinbarung eine/n qualifizierte/n

### Projektleiter/-in Strategische Immobilienplanung (100%)

Das Aufgabengebiet umfasst die Durchführung von Machbarkeitsstudien zu Bauvorhaben sowie deren Bearbeitung bis zur Eingabe in die mehrjährige Investitionsplanung der Universität. Daneben erstellen Sie in enger Zusammenarbeit mit den Nutzern/-innen Bedarfsplanungen und wirken bei der Umsetzung der räumlichen Gesamtentwicklungsplanung der Universität mit.

Bei den Bauvorhaben tragen Sie jeweils die Gesamtverantwortung bis zum Abschluss der Projekte und leiten die Projektsteuerungssitzungen.

Sie verfügen über einen universitären Hochschulabschluss in Architektur und gute betriebswirtschaftliche Kenntnisse. Weiter bringen Sie mehrjährige praktische Erfahrung in strategisch-räumlichen Planungen, Projektmanagement und Bauherrenvertretung mit. Ihre Stärken liegen im analytischen und konzeptionellen Denken und Sie bewegen sich sicher in komplexen und sich ständig wandelnden Strukturen. Sie kommunizieren klar und überzeugend und sind gewandt im schriftlichen Ausdruck. Selbstständige Arbeitsweise, Eigeninitiative und Teamfähigkeit zeichnen Sie aus.

Wir bieten Ihnen eine verantwortungsvolle, vielseitige und anforderungsreiche Aufgabe in einem dynamischen Umfeld.

Weitere Auskunft erteilt Frau Rumjana Ribarov, Leiterin Stab Strategische Immobilienplanung, Tel. 061 267 33 41, E-Mail: Rumjana.Ribarov@unibas.ch.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte bis am 26. Mai 2008 an den Personaldienst der Universität, z.Hd. Frau Gabriela Tanner, Petersgraben 35, 4003 Basel. [www.unibas.ch](http://www.unibas.ch)



[www.kiefer.ch](http://www.kiefer.ch)

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen jüngeren und engagierten

### Dipl. Bauingenieur HTL/FH eventuell Bautechniker HF

Als kleineres Ingenieurbüro sind wir in allen Fachgebieten mit den Schwerpunkten Allgemeiner Tiefbau, Gemeindeingenieurwesen und Ingenieurhochbau tätig

Was wir uns wünschen: - Interesse in den obgenannten Fachgebieten insbesondere Hochbau  
- Flexibilität und Bereitschaft zum selbstständigen Arbeiten  
- Gute CAD - Kenntnisse

Was wir bieten: - vielseitige, abwechslungsreiche Tätigkeit  
- fortschrittliche Arbeitsbedingungen  
- modernste Arbeitshilfsmittel  
- familiär-kameradschaftliches Team  
- Entwicklungsmöglichkeiten und langfristige Perspektive

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an:

**INGENIEURPLANUNG  
KIEFER AG**

Chnebelgässli 3, 8260 Stein am Rhein

Tel.: 052 742 03 33 / Fax: 052 - 742 03 32 / E-mail: [info@kiefer.ch](mailto:info@kiefer.ch)



Gesucht in Feldmeilen

### Hochbauzeichner/in Allplot/Allplan

Voraussetzungen:

- Ausbildung als Bauzeichner/in und min. 2 Jahre Berufserfahrung im konstruktiven Ingenieurhochbau (Stahlbeton, Armierung, Schalung)
- Sehr gute CAD-Kenntnisse (Allplot/Allplan)
- Flexibel und effizient

Wir bieten:

- Abwechslungsreiche Arbeit in einem jungen Team
- Moderne Büroinfrastruktur
- Arbeitsplatz in unmittelbarer Nähe ÖV
- Einsatz vorerst für 3 Monate (spätere Festanstellung möglich)

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen.

NZ AG

General Wille Str. 59  
8706 Feldmeilen  
043 844 12 44  
[info@nzag.ch](mailto:info@nzag.ch)

## GIGON/GUYER Architectes

cherchent de suite ou selon accord un / une

### Chef de projet Architect/e bilingue

Pour un projet d'habitation intéressant et exigeant à Genève.

Vous êtes bilingue ou de langue maternelle française avec de connaissances en Allemand. Vous apportez une expérience comme chef de projet en Suisse. Vous avez de très bonnes connaissances sur toutes les phases d'exécution et réalisation, êtes un excellent communicateur avec le Maître d'ouvrage et à l'aise de diriger une équipe.

Nous nous réjouissons de votre portfolio complet. Veuillez nous l'envoyer par poste à notre adresse.

**ANNETTE GIGON/MIKE GUYER Architectes**

A l'attention de Claudia Motalli  
Carmenstrasse 28, 8032 Zürich  
Tel.: 044 257 11 11

Architektur | Raumentwicklung | Verkehr | Landschaft | Umwelt

# metron

Im Bereich Verkehr suchen wir:

**Ökonomin / Ökonom  
Planificatrice / planificateur en transport  
Verkehrsplanerin / Verkehrsplaner  
Praktikantin / Praktikant**

Weitere Informationen unter: [www.metron.ch](http://www.metron.ch)

Stahlrain 2 | Postfach 480 | CH-5201 Brugg | Bern | Zürich  
T +41 (0)56 460 91 11 | F +41 (0)56 460 91 00 | [info@metron.ch](mailto:info@metron.ch) | [www.metron.ch](http://www.metron.ch)



## Spannende Grossprojekte leiten und trotzdem Zeit für die Familie haben?

Wir haben Strukturen geschaffen, die dies möglich machen. Als grösseres Unternehmen der Branche bieten wir unseren Mitarbeitern die Gelegenheit, an spannenden und aussergewöhnlichen Projekten zu arbeiten. Und wir sind flexibel genug, auf die Bedürfnisse unserer Mitarbeiter einzugehen. Dies beinhaltet zum Beispiel die Möglichkeit, in einer **Top-Position 80%** Teilzeit zu arbeiten und trotzdem spannende Projekte zu leiten.

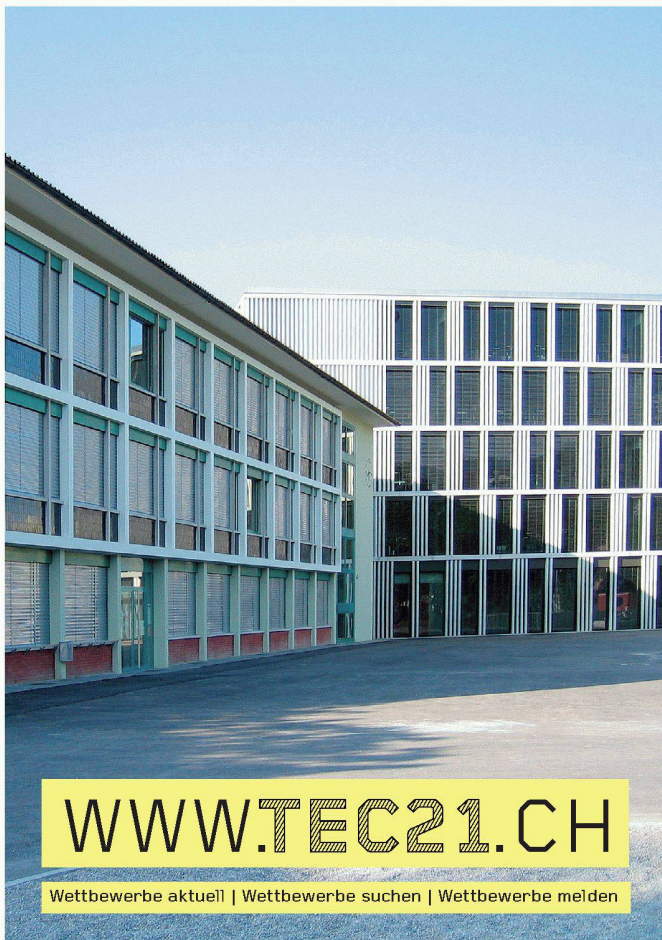
Eine solche Position haben wir zu vergeben. Für die **Gesamtprojektleitung einer namhaften und eingespielten Ingenieurgemeinschaft für einen grossen Nationalstrassen-Unterhaltsabschnitt** suchen wir eine/n

## Projektleiter/in National- und Kantonsstrassenbau

Sie sind Bauingenieur ETH/FH mit einigen Jahren Erfahrung in der Projektierung und Projektleitung vorzugsweise im Nationalstrassenbau sowie mit einer Weiterbildung in Projektmanagement, Wirtschaft o.ä. Erfahrung in der Leitung interdisziplinärer Projektteams haben Sie bereits gesammelt, Führungs- und Sozialkompetenz gehört ebenso in Ihren Rucksack wie gute kommunikative Fähigkeiten über alle Anspruchsgruppen. Vor allem aber bringen Sie Leidenschaft und Freude mit, in grossen Schlüsselprojekten eine leitende Funktion zu übernehmen. Arbeitsort ist Bern und/oder Zürich.

Interessiert Sie diese Herausforderung? Oder möchten Sie sich ganz allgemein bei uns informieren? Rufen Sie uns einfach an oder mailen Sie uns: Herr U. Ochsner u.ochsner@bs-ing.ch oder Herr C. Graf c.graf@bs-ing.ch freuen sich auf Ihre Kontaktaufnahme.

**B+S AG** · Muristrasse 60 · Postfach 670 · 3000 Bern 31 · Telefon 031 356 80 80 · [www.bs-ing.ch](http://www.bs-ing.ch)



**WWW.TEC21.CH**

Wettbewerbe aktuell | Wettbewerbe suchen | Wettbewerbe melden

**sia**

## Auf Kurs

Der SIA hält Sie auf Kurs. Mit einem vielseitigen Veranstaltungs- und Weiterbildungsangebot.

**Eine Mitgliedschaft beim SIA macht sich schnell bezahlt.**

[www.sia.ch/wettbewerb](http://www.sia.ch/wettbewerb)

## STELLENGESUCH

**Architektin (FH)** in Winterthur, Postgrad. Studium Denkmalpflege (TU Dresden) mit 10-jähriger Erfahrung in der -Projekt-, Entwurfs- und Ausführungsplanung, starken entwerferischen u. graphischen Fähigkeiten, CAD: Allplan, sucht Mitarbeit an spannenden Projekten in nettem Team.  
Angebote an Chiffre K97268B KünzlerBachmann Medien AG, Postfach 1162, 9001 St. Gallen

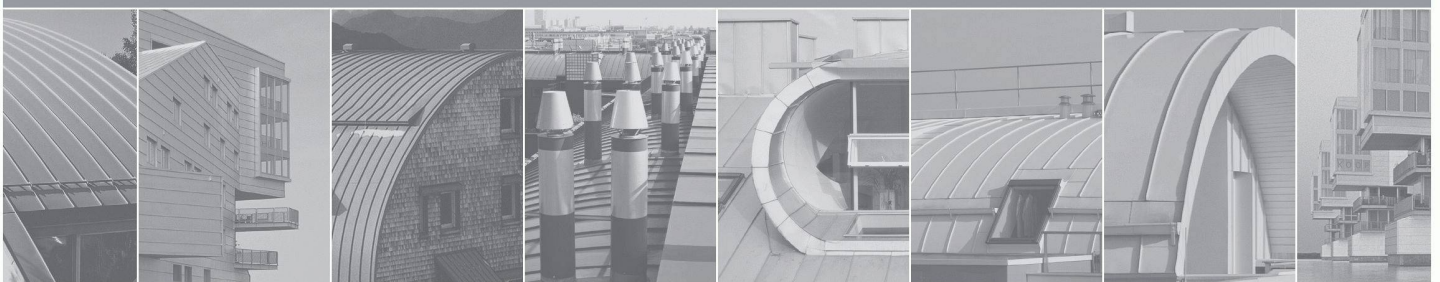




**prefalz<sup>®</sup>**  
deluxe

## Die neue Exklusivlinie von PREFA

unique colour – new style



PREFA Schweiz . CH-9230 Flawil . Toggenburgerstrasse 28a  
tel: +41/71/952 68 19 . fax: +41/71/952 68 69 . [prefaschweiz@prefa.com](mailto:prefaschweiz@prefa.com)  
[www.prefa.com](http://www.prefa.com) . [www.prefarch.com](http://www.prefarch.com)



„Zukunft braucht Visionen.  
Und einen **Partner**,  
der sie umsetzt.“

Marktführer überzeugen mit Lösungen, die neue Maßstäbe setzen. Mit innovativen Sonnenschutzsystemen bietet WAREMA individuelle Problemlösungen für alle Bereiche der Sonnenschutztechnik. WAREMA – Innovation für die Zukunft. Mehr Informationen erhalten Sie unter **www.warema.ch**



Sonne. Licht. WAREMA.

#### ADRESSE DER REDAKTION

TEC21  
Staffelstrasse 12, Postfach 1267  
8021 Zürich  
Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70  
E-Mail [tec21@tec21.ch](mailto:tec21@tec21.ch), [www.tec21.ch](http://www.tec21.ch)  
[www.baugedaechtnis.ethz.ch](http://www.baugedaechtnis.ethz.ch)

#### REDAKTION

Judit Solt (js), Chefredaktorin  
Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie  
Nathalie Cajacob (nc), Redaktionsassistentin  
Katinka Corts (co), Architektur/Ingenieurwesen  
Daniela Dietsche (dd), Ingenieurwesen/Verkehr  
Alexander Felix (af), Architektur/Wettbewerbe  
Rahel Hartmann Schweizer (rhs), Architektur/Stadtebau  
Kathi Keller (kk), Büroangestellte  
Katharina Moschinger (km), Abschlussred./Stv. Chefredaktorin  
Aldo Rota (ar), Bautechnik/Werkstoffe  
Anna Röthlisberger (Stämpfli Publikationen AG), Layout  
Clementine van Rooden (cwr), Ingenieurwesen/Statik  
Ruedi Weidmann (rw), Baugeschichte

#### REDAKTION SIA-INFORMATIONEN

Generalsekretariat SIA  
Selnastrasse 16, Postfach 1884, 8027 Zürich  
Jenny Keller (jk) Telefon 044 283 15 67, Fax 044 283 15 16  
E-Mail [jenny.keller@sia.ch](mailto:jenny.keller@sia.ch)

Normen Telefon 061 467 85 74  
Normen Fax 061 467 85 76

#### HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine /  
SEATU Société des éditions des associations techniques  
universitaires  
Mainaustasse 35  
8008 Zürich  
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 388 99 81  
E-Mail [seatu@smile.ch](mailto:seatu@smile.ch)  
Rita Schiess, Verlagsleitung  
Hedi Knöpfel, Assistenz

Erscheint wöchentlich, 42 Ausgaben pro Jahr  
ISSN-Nr. 1424-800X  
134. Jahrgang, Auflage: 10960 (WEMF-beglaubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit  
schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer  
Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge  
haftet die Redaktion nicht.

#### ABONNEMENTSPREISE

**Jahresabonnement** (42 Ausgaben)  
Schweiz: Fr. 280.– | Ausland: Fr. 365.– | Euro 244.–  
Studierende CH: Fr. 140.– | Studierende Ausland: Fr. 225.– |  
Euro 150.–  
**Halbjahresabonnement** (21 Ausgaben)  
Schweiz: Fr. 150.– | Ausland: Fr. 192.– | Euro 128.–  
Studierende CH: Fr. 75.– | Studierende Ausland: Fr. 117.– |  
Euro 78.–  
**Schnupperabonnement** (8 Ausgaben)  
Schweiz: Fr. 25.– | Ausland: Fr. 37.– | Euro 25.–

Ermässigte Abonnemente für Mitglieder BSA, Usic und ETH Alumni.  
Weitere auf Anfrage, Telefon 031 300 63 44

#### ABONNEMENTS

**SIA-Mitglieder**  
SIA, Zürich  
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16  
E-Mail [mutationen@sia.ch](mailto:mutationen@sia.ch)  
**Nicht-SIA-Mitglieder**  
Stämpfli Publikationen AG, Bern  
Telefon 031 300 63 44, Fax 031 300 63 90  
E-Mail [abonnemente@staempfli.com](mailto:abonnemente@staempfli.com)

#### EINZELBESTELLUNGEN

Stämpfli Publikationen AG, Bern, Telefon 031 300 63 44  
[abonnemente@staempfli.ch](mailto:abonnemente@staempfli.ch), Fr. 12.– | Euro 8.– (ohne Porto)

#### INSERATE

KünzlerBachmann Medien AG, Postfach, 9001 St. Gallen  
Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93  
E-Mail [info@kbmedien.ch](mailto:info@kbmedien.ch), [www.kbmedien.ch](http://www.kbmedien.ch)

#### DRUCK

Stämpfli Publikationen AG, Bern

#### BEIRAT

Hans-Georg Bächtold, Liestal, Raumplanung  
Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen  
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur  
Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht  
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen  
Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie  
Ulrich Pfammatter, Burgdorf, Technikgeschichte  
Franz Romero, Zürich, Architektur

#### TRÄGERVEREINE

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein, SIA  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.

Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren  
und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils  
in der Rubrik «SIA».

#### Schweizerische Vereinigung

Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic  
[www.usic-engineers.ch](http://www.usic-engineers.ch)

ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen  
und Absolventen der ETH Zürich  
[www.alumni.ethz.ch](http://www.alumni.ethz.ch)

Bund Schweizer Architekten, BSA  
[www.architekten-bsa.ch](http://www.architekten-bsa.ch)

Association des diplômés de l'EPFL  
<http://a3.epfl.ch>